

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 89 (1963)
Heft: 48

Artikel: Der Friedensvertrag
Autor: Häring, Hans
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-503069>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



AQUA VELVA Nach der täglichen Rasur einige Tropfen des eisblauen AQUA VELVA auf die Haut... AQUA VELVA desinfiziert sie, macht sie geschmeidig und schenkt ihr — dank dem Wirkstoff Humectin — die notwendige Feuchtigkeit. «Sie» aber liebt vor allem den Duft faszinierender Männlichkeit.

AQUA VELVA
After Shave Lotion



williams

Der Friedensvertrag *

(visio teutonica)

Die Federfuchser schufen ihn behender,
als die Exzellenzen
es sich hätten träumen lassen,
welche sich im Park des Präsidenten

bei Sekt und Geige wohl vergnügten,
den Damen Komplimente machten
und in Reportern Hoffnungsschimmer
— soso-lala — entfachten.

Nach Tagen unterschrieb man endlich;
man machte Frieden aus dem Krieg
und träumte, als wär's unabwendlich,
vom kommenden Revanchesieg ...

Hans Häring

* Genauer noch: Der *allfällige* Friedensvertrag



«Eigenartig, daß du immer gerade in der Bar seekrank wirst!»

König François I^{er}

wurde anno 1494
im Schloss Cognac geboren.
In diesem historischen
Schloss altert der



**COGNAC
OTARD**

einer der blendenden Namen
unter den grossen Cognac-Marken.
Seit 1795 hat Otard massgebend
mitgewirkt, dem Cognac weltweiten
Ruf zu schaffen.
Wenn Ihre Reiseroute
einmal Cognac berührt, verfehlten Sie
nicht, das Schloss Cognac zu besuchen.
Es ist Besitztum
des Hauses Otard, das Ihnen jederzeit
einen herzlichen Empfang bereitet.

Generalvertreter: Paulin Pouillot S.A. Lausanne

